

出國報告（出國類別：學術參訪及交流）

走讀三國，永續農耕--海峽兩岸大學
生讀者中華傳統文化體驗交流營
成果報告

服務機關：中興大學

姓名職稱：王春香組長 派赴國家：中國 湖北省

出國期間：105年8月21日至8月28日

報告日期：105年9月10日

摘要（200-300 字）

本人（王春香）此次參加由蘇小鳳館長帶領本校之教師及學生共計 16 人前往位於中國武漢之華中農業大學進行文化體驗及館際合作交流。在過程中，主要活動包括：一、開幕儀式暨三國文化學術報告會。二、圖書館館際合作洽談。三、「走讀」《三國演義》文化經典。四、湖北省圖書館參訪。華中農業大學 1979 年經國務院批准列為全國重點大學，直屬農業部。2000 年由農業部轉教育部直屬領導，為大陸地區農林學校排名前三，在農業領域的表現非常傑出，有諸多可供效法學習之處。此次參訪的主要目的為增進兩岸師生三國演義走讀活動新體驗及兩校圖書館館際合作交流等，活動期間雙方進行走讀活動體驗及圖書館業務之意見交換，並洽談日後進一步之圖書館館際合作交流事宜。

目次

封面-----	1
摘要-----	2
目次-----	3
目的-----	4
過程-----	5
心得與建議-----	16

目的

本計畫主要是由華中農業大學發起並邀請台灣中興大學、中國文化大學、宜蘭大學、嘉義大學等 4 所大學愛好中華傳統文化的大學生讀者，在老師的指導下，閱讀「三國志」「三國演義」等文化經典，以”走讀”的閱讀模式，為兩岸大學生提供零距離接觸體驗”三國”歷史文化的機會，在歷史與文化的”穿越”中，領略中華民族先輩的風采與氣節，感受”三國”故地在歷史長河中發生巨大而深刻的變遷，激發兩岸大學生閱讀中華文化經典的熱情，促進兩岸大學生經典閱讀的交流與分享。

本校 2011 年 1 月已和華中農業大學簽訂學術交流及學生交流合約，且每學期華中農業大學亦有學生於本校進行交換學習。然而，中興大學則較少有師生前往華中農業大學進行交流，特別是圖書館館員。華中農業大學 1979 年經國務院批准列為全國重點大學，直屬農業部。2000 年由農業部轉教育部直屬領導，為大陸地區農林學校排名前三，在農業領域的表現非常傑出，有諸多可供效法學習之處。

過去幾年由本校獸醫學院組團前往，今年首次改由校級單位承辦。本次華中農業大學亦特別邀請本校圖書館參加走讀閱讀活動。圖書館為擴展國際及兩岸圖書資訊之交流範圍，以及與華中農業大學建立實質與密切的合作關係。因此，決定前往該校從事學術參訪交流活動。

過程

此次活動可謂是兩校進行實質術交流的開端，本館由蘇館長帶領典閱組王春香組長參加，本校是由獸醫學院 4 位教職員生（徐慶霖教授、劉邦成教授、李宜睿博士生及曾淑瀛檢驗員）及 10 位校內各系所學生（獸醫系葉家楨、蔡定宏、陳璋；中文系陳亞聖；台文所鄭築庭；財金系石蕾；生科系鄧宜文；行銷系張育承；生技所戴玟珊、宋怡萱）前往華中農業大學，展開為期 8 日的文化體驗交流行程，本次活動主要包括：一、開幕儀式暨三國文化學術報告會。二、圖書館館際合作洽談。三、「走讀」《三國演義》文化經典。四、湖北省圖書館，茲將過程概要敘述如下：

一、開幕儀式暨三國文化學術報告會

海峽兩岸大學生中華傳統文化體驗營——「走讀三國，永續農耕」開營典禮在華中農業大學圖書館拉開帷幕。華中農業大學副校長吳平、港澳臺辦處長胡承孝出席大會並分別致辭。由圖書館副館長吳義生、本校圖書館館長蘇小鳳教授為交流營的「龍虎獅豹」4 支隊伍授旗。參與此次學術報告會之對象包括中興大學、中國文化大學、宜蘭大學、嘉義大學及華中農業大學等近 90 名愛好中國傳統文化的師生參加會議。

開幕式後，由武漢大學歷史系副教授胡鴻以《三國,英雄的時代?》為主題，與在場與會學子共同分享了他對於三國時代的見解。「天下大事，分久必合，合久必分。」東漢末年的形勢不容樂觀，在中央、宦官與外戚、清流名士爭權奪勢，宦官專權，皇帝薄命，形成一種惡性循環；在地方，太守權重，漢末群雄，如曹操、劉備等皆自任州牧，割據以州為單位展開，形成更大的政區，「關西出將，關東出相」軍事上相互牽制；在社會方面，名士、豪族、大姓並起，高者「四世五公」，低者世仕州郡，佔據各級行政機構，出現「板結化」。在他看來，三國時代看似瀟灑浪漫，實則悲慘不堪，由疾疫、戰亂、饑荒、豪強私占等原因引起的人口銳減，甚至到了「名都空而不居，百里絕而無民」的地步。



授旗儀式



龍之隊



虎之隊



師之隊



豹之隊



武漢大學歷史系副教授胡鴻分享三國，英雄的時代

二、洽談圖書館館際合作交流事宜

8月22日下午，華中農業大學圖書館與本校圖書館於該校圖書館二樓圓桌會議進行。會議由華中農業大學圖書館副館長周迪主持，本校圖書館館長蘇小鳳教授、典閱組王春香組長，以及華中農業大學圖書館吳義生副館長以及部分館參與本次交流會。



洽談交流會

在圖書典藏方面，兩校互相交流了圖書館歐美專區資料的收藏情況，該校周迪副館長提到，中興大學圖書館歐美資料專區完整，值得該校圖書館學習。同時，周迪副館長提議兩校圖書館可以互贈歐盟相關圖書資料，互相學習與進步。在學生服務方面，中興大學學生申請自主學習空間，採用線上預約，到場刷卡使用，便利師生快速且舒適利用空間。蘇館長表示，本次「走讀三國，永續農耕--海峽兩岸大學生讀者中華傳統文化交流營」給大家帶來了非常好的學習實踐的機會，希望以後能夠有更多合作培養兩岸的學生的機會。最後，兩校互贈了出版物與紀念品，館際合作交流洽談會圓滿結束。未來兩校圖書館在人才培育與文獻資源交換共享方面將有進一步的合作機會。



互贈出版物與紀念品

三、「走讀」《三國演義》文化經典

「走讀三國·永續農耕——海峽兩岸大學生中國傳統文化體驗交流營」是由華中農業大學發起並邀請臺灣中興大學、中國文化大學、宜蘭大學、嘉義大學等4所大學愛好中國傳統文化的大學生讀者，8月21~28日在老師的指導下，閱讀《三國志》、《三國演義》等文化經典，「走讀」湖北省境內古隆中、長阪坡遺址、荊州古城、赤壁古戰場等著名「三國」故地，主要在以「閱讀+走讀」的閱讀模式，為海峽兩岸大學生提供零距離接觸體驗「三國」歷史文化的機會，在歷史和文化的「穿越」中，領略中華民族先輩的風采與氣節，感受「三國」故地在歷史長河中發生巨大而深刻的變遷，激發兩岸大學生閱讀中華文化經典的熱情，促進兩岸大學生經典閱讀的交流和分享，共同攜手傳承和弘揚中國傳統文化。



米公寺



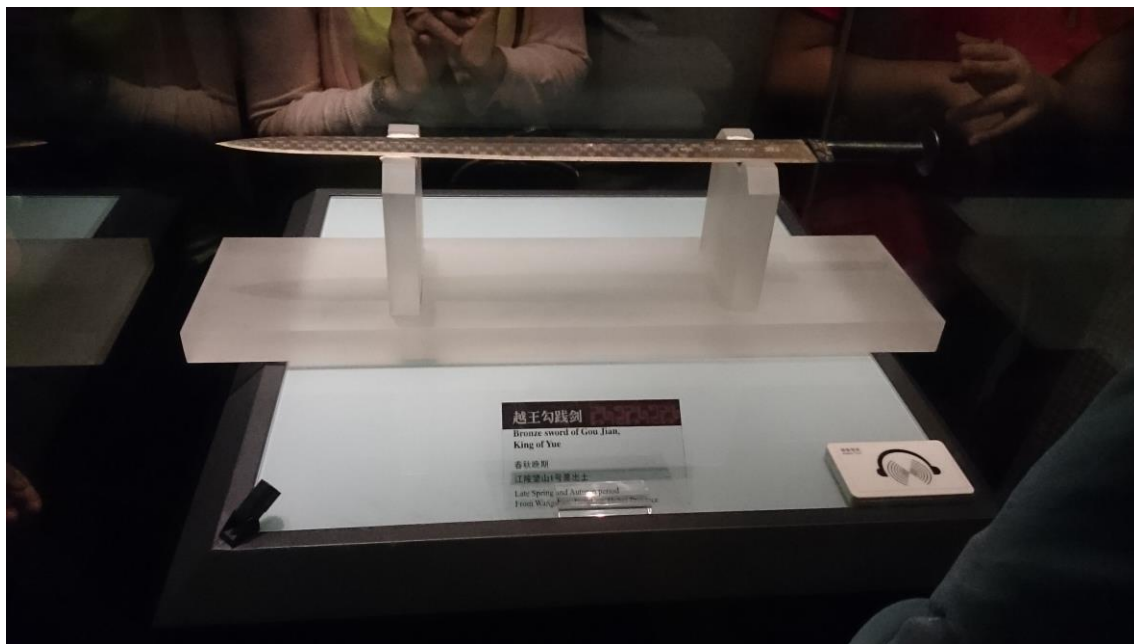
中興大學 蘇小鳳館長題”圖書館”



趙子龍單騎救主，張翼德大鬧長坂坡



【詩歌赤壁】 念奴嬌·赤壁懷古 蘇軾



湖北省博物館越王勾踐劍

四、參觀湖北省立圖書館新館

本次交流營，華中農業大學圖書館特別帶領本館館長與點閱組組長參觀湖北省圖書館新館。湖北省圖書館新館址位於洪山區沙湖地區，主體建築為地上 8 層，地下 2 層，總建築面積 10 萬平方米，屬一類高層建築，可藏書 1000 萬冊，日接待能力達 1 萬人次，辦證借還全程自助。投入使用時為中國單體建築面積最大的省級圖書館。新館於 2012 年 12 月 8 日正式對外開放，試運行期間僅向讀者開放地下一層至三層。



湖北省圖書館正門



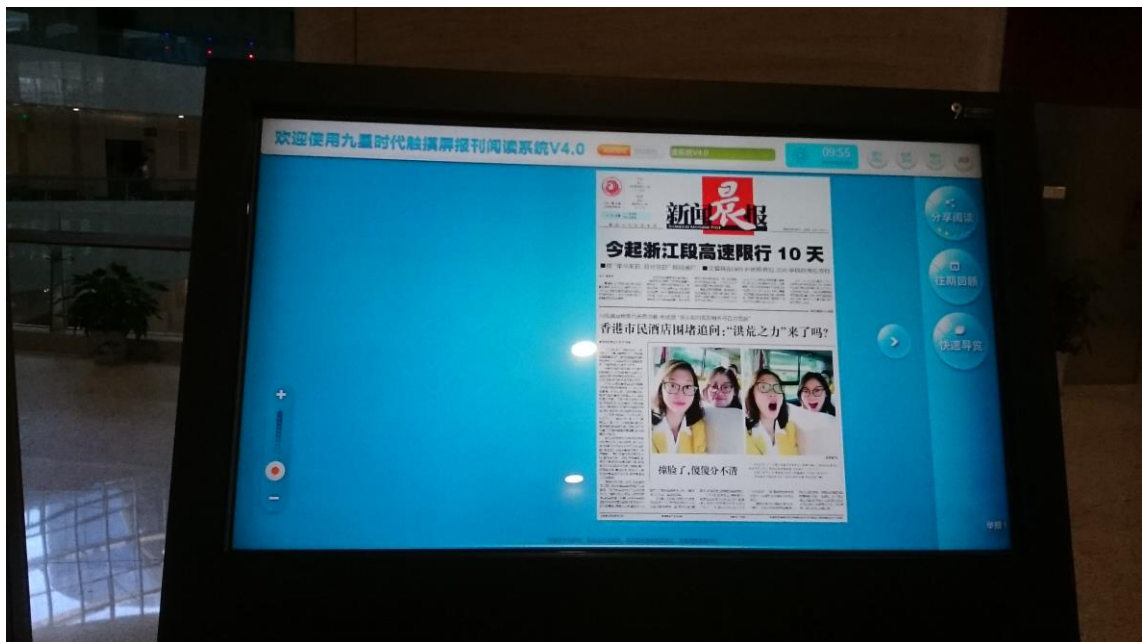
自習室檯燈便利人民



借書、還書全面自助化



全民電子閱讀機，二維條碼掃描，手機立即閱讀電子書



大屏電子報閱讀，快速、方便又上手



光明直播室

五、心得及建議

此次學術交流活動讓中興大學師生與華中農業大學及其圖書館建立起實質的互動關係。兩校之教師及學生皆從走讀活動之互動中獲益良多。在交流的過程中，雙方圖書館皆有意讓彼此的互動更為頻繁且深入。例如，可設法進行館員的交換培訓計畫及歐盟資料交換贈送，增進館員國際觀與專業能力及彼此館藏。湖北省圖書館服務亦有相當多可借鏡之處，作為本校圖書館服務精進的參考，例如借還書全面自助化，降低人力及物力成本；電子書二維條碼服務；大屏報紙數位閱讀機，貼近讀者的閱讀新體驗等。

總結而言，上述交流互動之方式皆值得嘗試，建議雙方圖書館未來後續可進一步安排相關交流活動，以使兩岸學術策略聯盟之關係更形密切及穩固。